

【本刊讯】法国《今晨政治》十一月九日一期发表一篇文章，摘要如下：

关于美国在欧洲的战略的辩论，将在很大程度上在尼克松总统的第二个任期内占主导地位

在他的第二个任期内，在尼克松总统的整个外交政策中，美国与欧洲在贸易，货币和防务方面关系的发展，将起头重要的作用。

关于欧洲和美国之间贸易关系谈判的情况，以及这个谈判在欧洲各国政府，特别是巴黎所引起的关心的情况，人们虽不是已把话谈完，起码也是谈了很多。国际货币制度的必要的改革，已由欧洲各国首都的负责人，评论家和观察家进行了长期研究。然而，特别是考虑到美元的恢复和美国经济的复兴，按道理应在从现在起到一九七六年之间就这个问题举行的谈判的目标，仍然是模糊不清的。

至于防务问题，即是说美国对西欧安全的保证问题，这是大西洋联盟成员国政治家长期反复考虑的问题之一。

自从尼克松总统访问莫斯科，莫斯科和华盛顿签署第一个关于“限制战略武器”协定，苏联和美国决定参加一项关于相互均衡减少军事力量，均衡减少驻

\*\*\*

【合众国际社金边十一月十二日电】在就拟议中的停火协定同柬埔寨总统朗诺进行了一个小时会谈之后，亚历山大·黑格将军已于星期日（十一月十二日）中午之前不久离开金边。

接近总统府的柬埔寨官员们说，黑格向朗诺元帅扼要介绍了和谈进展情况，对于朗诺就拟议中的协定的那些将确保柬埔寨领土完整的条款提出的询问，黑格作了“令人放心”的答复。

【美联社西贡十一月十二日电】（记者：乔治·埃斯珀）为了寻求一项和平解决印度支那问题的办法，尼克松总统的特使亚历山大·黑格将军今天在亚洲东奔西走。他出乎意外地在他的旅行路线中又加上了南朝鲜，以便到那里去同朴正熙总统举行会谈。

黑格在西贡同阮文绍将军会谈了两天，然后于星期日（十一月十二日）上午飞往金边，去会晤柬埔寨国家元首朗诺。他在中午之前离开金边去汉城，途中在曼谷停留。他预定要从汉城返回华盛顿向尼克松汇报。

在西贡的一位美国使馆发言人说，同阮文绍的会谈是“诚挚的和建设性的”，但是他没作详细说明。

在金边的一位美国大使馆发言人说，黑格在柬埔寨首都呆了三小时零十分钟。他同朗诺磋商了一小时多一点的时间，其余的时间是在同美国大使埃默里·斯旺克和使馆人员会谈中度过的。黑格于当地时间上午十一时四十五分离开金边。

在有人问及黑格在金边举行的会谈的内容时，这位使馆发言人说：“我受权说明，他同朗诺元帅就和谈进展情况进行了磋商。”他拒绝进一步发表意见。

【合众国际社汉城十一月十三日电】白宫使者黑格将军今天上午拜会了朝鲜总统朴正熙，向他介绍了越南和谈的最新发展情况。

黑格上午九时在朝鲜总统的官邸青瓦台会见了朴正熙。

朴正熙的一位发言人在一小时二十五分的会见之后说：“总统从黑格将军那里得到了关于越南和谈取得进展情况的详细报告。”这位发言人不肯详谈。

美国大使馆的一位发言人说，他对青瓦台的宣布没有什么要补充的。这位发言人说，黑格预定不久从汉城动身回华盛顿。

美国大使馆一位发言人说，黑格将近正午从汉城的金浦机场直接飞返华盛顿。

法 刊 《 今 晨 政 治 …… 》 载 文 谈

## 尼克松今后的欧洲战略

欧洲军队的谈判（将包括减少大陆中部各国，其中包括联邦德国的军队或至少确定一个军队的最高限额）以来，在欧洲防务问题中已不再是保持还是全部或部分撤走美军问题占主导地位，而是华盛顿将指派这些军队起的作用问题占主导地位了。

在这莫斯科—华盛顿就共同关心的所有问题，特别是大陆的战略与防御问题开展对话的时刻，美国对欧洲的保证将有什么意义呢？这一问题越来越引起最有资格的观察家们的关心，法国两位卓越的战略家，退休将军参加昨晚欧洲第一电台组织的关于这一问题的广播节目，就证明了这一点。其所以如此，特别是因为正如我们在本刊最近一期中指出的，这一问题是在美国政策的一个矛盾上面的。尼克松总统怎样才能将苏—美直接对话和这一对话对欧洲的战略意义，同维持北大西洋联盟的团结和提高美国保证的价值协调起来呢？（美国的保证是大西洋团结的基础和粘合剂，它有时是有政治的目的。）

在不可接触的圣地美国苏联之间，欧洲将中立呢，将注定要成为战场呢，还是二者兼而有之呢？

如果美国和苏联商定要在欧洲大陆的东部和西部建立一些不可接触的圣地，那么，美国的这种保证实际上有什么价值呢？假设发生冲突（幸喜这是非常不可能的），那末美国的这种“保证”将不能阻止欧洲再次成为一个任何人都不能余生的战场。

至于负责执行这种保证的美国军队的作用，当然它会改变性质的。这些军队将更多地用来保证美国在大陆上的政治存在，而不是用来表示它同它的盟国的军事团结。

尼克松跟欧洲领导人一样，主要是跟共和国总统一样，也是完全意识到这个问题的。然而不能肯定他们会终于解决这个问题而无须根本改变结构，甚至无疑也无须改变大西洋联盟的性质，因为，实际上莫斯科—华盛顿全球战略协定和美国领导下的联盟团结之间的矛盾，是理所当然的。巴黎也没有一个人批评尼克松同莫斯科接近的政策。人们仅仅指出，这项政策

\*\*\*

## 美报文章《亚洲没有多少时间可以欢呼越南和平》

【本刊讯】美国《基督教科学箴言报》十一月九日刊登亨利·海沃德从香港发回的一篇文章，题为《亚洲没有多少时间可以欢呼越南和平》，全文如下：

在越南战争结束的前景下，亚洲许多地方处于一种在战后时代也许是绝无仅有的动荡和混乱状态。

从北面的东京和汉城，到南部的马尼拉和雅加达，这些国家尚在进行调整以适应最近其他一些事态发展使它们本身的地

位发生的急剧的变化。从东往西，在曼谷以及远至新德里和伊斯兰堡，也是一片类似的不稳定气氛。

使亚洲普遍产生混乱的，不仅仅是正在朦胧出现的越南，老挝和柬埔寨的冲突将告结束的前景——虽然这当然是一个因

素。

中华人民共和国作为一个世界大国重新出现在舞台上所产生的巨大影响也正在影响整个亚洲。

但是，目前在亚洲方程式中还有第三个具有重大意义的因素，这就是普遍利用军事管制作为手段来解决国家领导人认为正常的民主过程解决不了的问题。

至少有五个亚洲国家（不算大陆中国）正在军事管制下从事活动。这些国家就是：南朝鲜，南越，菲律宾，泰国和柬埔寨。

还有几个亚洲国家，包括缅甸，斯里兰卡（锡兰）和马来西亚在内，或是现在，或是本来就已发生各种动乱而一直处于实行军事管制的边缘。

在大多数情况下，实行军事管制的主要理由至少是，共产党鼓动的颠覆

或叛乱造成了威胁。

即使那些没有受到军事管制影响的国家，也由于亚洲当前的局势而受了很深的影响。现在就来看看日本的例子。

日本人在同北京建立关系后正在估计他们未来的作用。

中日和解对日本来说影响非常大。这种影响对亚洲其他国家来说也非常大——日本在经济，工业和财政等方面都超过这些国家。

如果与此同时亚洲国家还必须努力适应在西贡和河内出现的完全新的局面的话，那么，这种影响是明显的。

一些人认为，备受压力不得不对付一系列外交挫折的台湾国民党中国政府现在为自己的政治生命而正在进行的斗争要比自从中国共产党在五十年代炮击金门和马祖以来的任

是符合美国的要求的，而不是符合欧洲人的特殊和具体利益的。

法国拥有支配命运的手段

事实上，法国政府拥有威慑核武器，不久也将拥有战术核力量，因此受到美国这种战略可能产生的后果的影响要小于其它欧洲国家政府。在发生冲突的情况下，法国拥有避免成为消极因素和受害者的手段，而毋需求助于可能由莫斯科和华盛顿决定怎样搞的办法。

波恩由于担心莫斯科和华盛顿强令它中立，可能抢先行动

德国的情况就不一样了。德意志联邦共和国不可能拥有本国的核武器而不会引起莫斯科的最强烈的反应。同样，波恩也不可能参加建立闻名的“欧洲”威慑力量，即使以联系的形式参加也罢。另一方面，德国领导人肯定不会欢迎巴黎和伦敦之间非常密切的核合作，如果这种合作可能的话（但这不一定可能的）。这种法英合作可能产生的西欧不平衡，有理由使德国领导人感到不安。因此，“第三力量”的欧洲在事态的目前情况下不可能受到考虑，因为任何真正欧洲的共同防务都不可能建立起来。因此，人们目前看不到美国关于欧洲大陆的战略的矛盾有“欧洲的”解决办法。

然而，如果在合理的期限内，即是说在尼克松第二任期间判定不出大家都能接受的，足以信赖的解决办法，那么德国问题有可能再次影响平衡，甚至影响欧洲安全。

面对着美国保证的逐渐消失和苏美对话的发展（这种对话对德国的地位不可能不产生影响），波恩领导人完全可能试图自己同莫斯科解决自己的问题。另外，人们看不出波恩领导人有什么理由会让美国人吞食俄国人为了通过限制德国人的军队以争取他们中立化而准备作出的让步。

德国舆论由于担心强加于它一种中立化，可能促使它的领导人自己直接同莫斯科谈判中立化问题。这无疑是一种长期的演变。但这仍不妨是就美国的欧洲战略进行广泛辩论（这种辩论将在尼克松第二任期内占主导地位）的真正赌注。

什么时候都要艰苦。

台北虽然没有卷入越南，但是它在很大程度上要依靠它的尚存的大国朋友——美国——继续在军事上提供支持。因此，国民党人认为，可能进一步削弱美国在亚洲的力量存在的任何事情都不是好消息。

由于南朝鲜，菲律宾，特别是泰国全神贯注于那些导致实行军事管制的内部问题，因此，它们现在不能很好地适应印支局势所引起的势不可挡的变化。

印度和巴基斯坦也面临着他们自己的大量未解决的问题。

其结果是：虽然实际上没有任何亚洲国家反对越南战争得到解决，但是除了北越——可能还有中国——以外实际上也没有任何亚洲国家作好了应付这种后果的准备。

【本刊讯】《美国新闻与世界报道》周刊一九七二年十一月十三日刊登一篇文章，题目是《大选之后——总统将面对的问题》，摘要如下：

十一月七日将预示出不仅是在美国即将到来的几个月里要走的道路，而且是未来的整个四年中要走的道路。在总统的办公桌上，标着紧迫问题字样的是越南问题。但那仅仅是在大选后迫切需要采取行动的许多问题之一。

在国外，从越南战争中最后撤出，将在对外事务中开辟一个新的时代。在这场真枪实弹的战争之后，前途将是一场贸易战。旧的盟国也许必须受到审查。新的友谊——同旧的敌人的友谊——将受到考验。关于武器控制，欧洲安全和许多种类的国际交流的重要谈判正在接近。

在国内，美国正经历着从战争走向和平的过渡时期。在这个过程中，国内问题的重要性将要上升。

通货膨胀将仍然是一个头痛的问题。至少在一段时期失业问题也将是这样。

随着越南战争的结束，社会问题将要求得到更优先的地位：福利，就业和受教育的机会平等，在开发美国自然资源来保持经济增长的同时如何保全环境。

要求改革赋税和福利的压力是很大的——并且正在不断地增加。

选举的授权。如果说选民们在这次竞选运动中向政界人士发出什么信息的话，那么这种信息的明确的含意将是：普通的纳税者对缴纳很高的赋税和政府开支不断增加的情况感到厌倦了。

工人阶级对于养活迅速增长的靠福利救济生活的人——和生活费用的猛涨感到厌倦了。

美国普遍存在着“反对政客”的情绪，公众要求对政府的官僚制度和官样文章进行改革的情绪。

偿清债务的时候。现在已到了“支付费用”的时候了。根据许多权威人士的意见，在现在以及今后四年期间——首要的优先任务应当是整顿联邦政府的财政部。第二次世界大战结束后的二十五年来，美国提供了防御保护伞和经济援助。在这个时期里，美国政府债台高筑，积累了大量亏损，美国国际收支中出现了长期的亏空。结果是，美国从世界上的债权国变成了债务国，现在外国政府银行拥有巨额的美元结存。

失去控制吗？有些经济学家认为，国会对政府的税收和开支程序（这是世界上最大的财政事业）失去

控制，摘要如下：

【美联社华盛顿十一月八日电】

美国和波兰今天签订了贸易协定，美国官员们说，这个协定将使两国之间的贸易在未来数年中增加两倍。这是美国和共产党国家之间签订的第二个重要的贸易协定，美国最近已同苏联签订了一项协定。

美国商务部长彼得森对记者说，这项协定将导致两国之间“商业关系扩大和发展的新时代”。他估计，目前同波兰进行的二亿美元的贸易在未来数年中大概将增加到六亿美元，美国于一九七三年在同共产党国家的贸易中可能将获得贸易盈余。

根据这项协定，两国政府一致同意相互提供信贷以资助出口。

这个协定的第二个重要部分要求扩大两国间的商业便利。第三部分将是授权由第三国调解贸易争端。

彼得森说，在农产品和制造品两个范围内有扩大贸易的潜力。

他说，如果信贷条件能商定的话，波兰已表示它希望向美国购买一百万到一百五十万吨饲料谷物，明年夏季将开始销售。

彼得森说，在制造品方面的贸易可能达到每年平均一亿五千万美元。

这项协定是尼克松总统今年早些时候访问苏联和波兰之后，于八月份开始举行一系列谈判的结果。这些贸易谈判是由一个美波联合委员会（类似谈判美苏贸易协定的那个委员会）进行的。

商务部说，最近波兰的几个采购小组访问过美国，要求提供机器和设备，如食品加工和推土设备。

至于商业便利，波兰将考虑在华沙修建一个巨大的贸易中心以便向美国商人提供便利。彼得森说，波兰计划不久在旧金山开设一个贸易办事处。

【美联社纽约十一月十日电】波兰将谋求建立联合经营的企业（其中包括美国的一些公司的投资），作为加强它的工业的一种手段，但是美国的份额“肯定将少于百分之五十”。

这是波兰贸易部长奥莱霍夫斯基说的。

## 美波签订贸易协定

美官员说协定将使两国贸易在数年中增加两倍

## 《美国新闻与世界报道》文章

## 《大选后——总统将面对的问题》

有效的控制。

国会通过拨款法案的时间，往往远远落后于一个财政年度开始的时间。税收和开支政策也不是协调一致的，总是批准一些包含着今后几年费用会增加的因素，而没有顾及到它们对政府的财政资源的总的影

最近几年，政府各级机构的开支已经增长到这样的程度：它吞噬国民生产总值的约三分之一和美国人的全部个人收入的近百分之四十。

所有这一切累积下来的影响现在正在压在白宫身上，现在摆在总统面前的严峻任务，是使政府的开支同政府的收入一致，制止通货膨胀，消灭长期的贸易逆差和在国内外保护美元。

摆在本届和下届白宫面前的实际问题中，最重要的是如何使美国的企业，劳工和农业在将来的国际竞争的新时代中，同日本和欧洲共同市场处于公平和平等的地位。

动力危机。另一个大问题（这是影响每个美国人生活水平的问题）将要求立即采取措施：动力危机将在今后十年中阴森地逼近。

有些地区，由于电力不足，已经出现灯光暗淡的情况。有些地区，有些公用事业公司被迫拒绝向天然气的可能的新用户提供天然气。调查情况表明，在这个国家里，石油和天然气的资源同需求比较起来是在减少，除非采取补救办法，否则将来可能对汽车使用去实行汽油配给。

经济控制。需要不久就作出决定的一个问题，是对控制工资，物价和红利的作法怎么办。政府目前利用这种控制来制止通货膨胀。授权实行这些控制措施的经济稳定法将于四月三十日满期。

将在今后一年中满期的有涉及到大约五百万工人的合同，这个数字几乎等于今年重新举行的谈判所涉及的人数目的两倍。

结果，要找到某种新的办法来解决劳资纠纷而不引起罢工的压力越来越大。除了这种压力外，还有过去爆发的代价很大的罢工纪录，以及人们越来越认识到外国货物的竞争对美国工人就业机会产生的影响。

其他存在问题的方面：

防务。长期以来就肯定的一点是，越南战争的结

束不会带来人们当初所预料的“和平红利”，即可以得到用于非军事目的的巨额新资金。

美国防务开支不是减少，而是实际上有可能增加，因为要付出更多的钱以便建立一支完全是志愿人员组成的战斗部队，提高武器的价格，以及需要补充印度支那冲突期间减少的物资储备。

军事当局说，在同苏联人就武器控制问题达成一项永久性的可以实行的协议以前，美国将不得不继续实行这样一些代价高昂的计划：使武装部队现代化，研究，试制和生产新的武器系统。

所有这些都使即将举行的关于武器问题的谈判变得更为迫切。也使解决关于决定防务和其他开支方面的轻重缓急的问题变得更为迫切。

对外政策。现在可以预料，在国外开支方面会出现一种新的形式。美国的和谈代表已经作出保证：美国将为重建印度支那受到战争破坏的地区提供经济援助。预料也会提出一些这样的要求：提供军事援助以实施帮助其他亚洲国家维持它们的自由的“尼克松主义”。

在继续和发展由尼克松先生的历史性的北京之行和莫斯科之行形成的接触方面还存在着一些微妙的问题。同日本的关系也可能会发生变化，因为这个国家（日本）在亚洲的经济和安全方面已成为一个更加重要的因素。

预料不久就会就中欧的新的安全安排问题同俄国人进行谈判。这可能导致美国减少一些驻在北大西洋公约组织的驻军。几乎可以肯定，繁荣的欧洲盟国将被要求承担更大的一份共同防务费用。

中东仍然是一个易于爆炸的地方，它会给任何一届美国政府带来一些问题。

预料，一旦越南战争结束，非洲和拉丁美洲将要求美国给予更多的注意。

赋税“改革”。人们对日益增长的赋税负担愈来愈不满，这使得赋税“改革”肯定将在今后若干月和若干年内成为一个首要问题。

犯罪。尽管犯罪率上涨的速度有所缓慢，但是，与大多数其它国家相比，美国仍然是一个动乱的国家。公众要求法院和执法机构更加有效地制止犯罪分子，保护人和财产的安全。

社会福利。在公众的越来越大的压力下，整个福利，医疗和向贫穷开战的制度将受到彻底检查。

义国家的行动。

## 塔斯社报道

## 苏最近出版一本勃列日涅夫言论集

【塔斯社莫斯科十一月十日电】题：苏共为争取一切革命力量和爱好和平力量的团结而斗争

在《工人运动丛书》一组书籍中出版了苏共中央总书记列昂尼德·勃列日涅夫的著作《苏共为一切革命力量和爱好和平力量的团结而斗争》。这本书收集了勃列日涅夫在六十年代末至七十年代初这个时期的报告，文章和讲话。这些报告，文章和讲话反映了苏共为加强国际共产主义运动和工人运

动，一切进步力量，解放力量和爱好和平力量的团结而进行了始终不渝的斗争。论述党的第二十四次代表大会所确定的苏共对外政策方针以及苏共为加强普遍和平反对帝国主义侵略政策的斗争在书中占有显著地位。

这本书对世界革命进程的趋向和前景作了分析，全面揭示了社会主义国家大家庭对这个进程产生影响的主要方面。

苏联全面展开共产主义建设的问题和世界社会

主义问题在勃列日涅夫的著作中占中心地位。这些著作强调指出了这样一些因素越来越增长的意义：社会主义经济一体化，社会主义国家之间全面发展合作，其中包括在对外政

策和防御方面协调社会主

义国家行动。

在苏联科学院国际工人运动研究所和思想出版社已开始出版的《工人运动丛书》中，最近还将出版德国统一社会党中央第一书记昂纳克，美国共产党总书记霍尔，苏共中央政治局委员，苏共中央书记苏斯洛夫以及国际共产主义运动和工人运动其他活动家的著作。

美报报道《苏联显示军事力量；看来勃列日涅夫身体不佳》

【本刊讯】美《纽约时报》十一月八日刊登了赫德里克·史密斯从莫斯科写的一篇报道，标题为《苏联显示军事力量；看来勃列日涅夫身体不佳》，摘要如下：

苏联今天以比较低调的形式检阅了它的军事力量，西方外交官们比较感兴趣的是党领导人勃列日涅夫的露面，而不是他们很熟悉的武器。

勃列日涅夫现年六十四岁，在通常情况下是健壮和精力充沛的，当他率领这个集体领导班子从各国外交使节身旁穿过，走上列宁陵墓顶上以检阅每年一次的革命节游行时，他拖着沉重的脚步，慢慢地登上了两段短的台阶。

西方外交官们后来

说，他的缓慢和小心谨慎

的举动，以及他昨晚参加克里姆林宫为庆祝布尔什维克革命五十五周年而举行的活动——在这之前他已将近一个月没有在公开场合露面了——时苍白的脸容，进一步证实了私下不断谣传的消息：他得了病，或者在动手术以后正在恢复健康。

在昨晚的电视观众和在那些今天从大约三十码远的地方看见勃列日涅夫的人看来，自从勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

主义问题在勃列日涅夫的著作中占中心地位。这些著作强调指出了这样一些因素越来越增长的意义：社会主义经济一体化，社会主义国家之间全面发展合作，其中包括在对外政

策和防御方面协调社会主

义国家的行动。

在苏联科学院国际工人运动研究所和思想出版社已开始出版的《工人运动丛书》中，最近还将出版德国统一社会党中央第一书记昂纳克，美国共产党总书记霍尔，苏共中央政治局委员，苏共中央书记苏斯洛夫以及国际共产主义运动和工人运动其他活动家的著作。

美报报道《苏联显示军事力量；看来勃列日涅夫身体不佳》

【本刊讯】美《纽约时报》十一月八日刊登了赫德里克·史密斯从莫斯科写的一篇报道，标题为《苏联显示军事力量；看来勃列日涅夫身体不佳》，摘要如下：

苏联今天以比较低调的形式检阅了它的军事力量，西方外交官们比较感兴趣的是党领导人勃列日涅夫的露面，而不是他们很熟悉的武器。

勃列日涅夫现年六十四岁，在通常情况下是健壮和精力充沛的，当他率领这个集体领导班子从各国外交使节身旁穿过，走上列宁陵墓顶上以检阅每年一次的革命节游行时，他拖着沉重的脚步，慢慢地登上了两段短的台阶。

西方外交官们后来

说，他的缓慢和小心谨慎

的举动，以及他昨晚参加克里姆林宫为庆祝布尔什维克革命五十五周年而举行的活动——在这之前他已将近一个月没有在公开场合露面了——时苍白的脸容，进一步证实了私下不断谣传的消息：他得了病，或者在动手术以后正在恢复健康。

在昨晚的电视观众和在那些今天从大约三十码远的地方看见勃列日涅夫的人看来，自从勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

勃列日涅夫在十月十一日参加同伊朗国王穆罕默德·礼萨·巴列维的会谈以及为他举行的活动时公开露面以后，他似乎体重已减轻。

此外，苏联报纸在過去三星期多次用异乎寻常的吹捧词句提到勃列日涅夫，这似乎要公开地增强他的政治地位。

# 《法兰西晚报》文章 《利比亚转向法国和欧洲，以便使阿拉伯世界不再成为苏美竞争的赌注》

【本刊讯】法国《法兰西晚报》十一月十二日——十三日发表埃德蒙·贝尔若写的一篇文章，题为《利比亚转向法国和欧洲，以便使阿拉伯世界不再成为苏美竞争的赌注》，全文如下：

要欧洲——特别是法国，还是仅仅要阿拉伯世界？利比亚总理贾卢德少校巴黎之行所要回答的，正是这个问题（这是正在向的黎波里提出的问题）。

这是从一九六九年九月一日革命（卡扎菲上校和他的伙伴们在这次革命中赶走了老国王伊德里斯）以来，贾卢德少校第三次来法国首都。卡扎菲希望他的国家能再次回到浓厚的阿拉伯—伊斯兰传统中。在他的对面，贾卢德则代表向西方开放的势力。此外，也不是不管什么样的开放，而是只要他认为欧洲已经疏远了美国，他就认为如果“旧大陆”同意在阿拉伯近东开展经济努力（当然是从利比亚开始），那么世界这一地区就可能摆脱苏—美的竞争。

这些正是利比亚政府首脑刚刚清楚地向他的法国对话者——蓬皮杜，梅斯梅尔，德勃雷和舒曼所表明东西。

四个问题

贾卢德少校对他所会晤的人谈了四个问题。

一，法—利合作。一九六九年，法国同意卖给的黎波里一百一十架“海市蜃楼”式飞机（实际上

已提供了五十二架）。但是，利比亚人走得更远一些，他们向巴黎提议帮助开发一个因为有石油而拥有大量金钱，但什么都缺乏的国家：缺乏公路，现代化的农业，医院，加工工业。这个计划是如此庞大，使法国无法单独考虑它。

从这以后，事情就停止在这种状态。的黎波里指责巴黎没有完成它所许诺的努力，没有鼓励一种欧洲谅解来使利比亚（在一百七十五万平方公里的土地上有二百万人口，它的三分之二的土地是“风沙”地带）成为一个发达的国家。

在巴黎，贾卢德少校刚刚提出一项交易：如果法国同意向利比亚提供（并使其他欧洲国家一起这样做）必要的物资以便建立一些使海水淡化的工厂，帮助它发展几乎不存在的农业，那么，的黎波里也不是忘恩负义的：利比亚国家准备向法国经济和欧洲经济投资。对这一建议，法国的工业家表示“非常注意”。

二，地中海问题。利比亚人的激烈的民族主义使他们不愉快地看到地中海变成苏—美竞争的新场地。那么为什么不召开沿岸国家会议使地中海成为一个“和平湖”呢。

三，武器问题。贾卢德少校没有要求加速提交“海市蜃楼”式飞机。但是他的国家希望得到“A M X—3”式坦克（起码二百辆）。这个要求已“进行研究”。因为巴黎在给它以可能同意的有利回答之

前，想了解原则上从明年起将实现的把利比亚和埃及联合起来的紧密的联盟意味着什么。无论在什么情况下，法国将不会向一个直接卷入同以色列斗争的国家提供武器。利比亚是否保证不把法国的装备“让给”埃及呢？的黎波里最近将回答这些问题。

意大利的榜样

四，石油问题。实质上，这不是“黑色金子”问题，而是政治问题。沙特阿拉伯代表波斯湾各国不久前同各国际公司达成一项协定，这项协定得到了美国的“赞同”。也可以说，欧洲的利息可能会因此而受到损害。利比亚没有接受这个协定，这个协定对它来说意味着美“帝国主义”又强行返回近东。因此，利比亚政府首脑又一次转向欧洲（通过巴黎）。为什么在利比亚的各石油公司（与法国有关的有：阿基坦石油公司，埃尔夫—埃拉普石油公司，法国石油公司）不学习意大利通用石油公司的榜样呢？意大利通用石油公司确定与利比亚政府各占资本的百分之五十，保证利比亚政府有效地参加租让地的开发。通过接受意大利样板，其他欧洲国家将可在不发生“恼人的意外事件”的情况下保证石油供给。

贾卢德少校又提起了人们也可以在开罗听到的论据：欧洲如果接受阿拉伯“友”国所提出的条件，它将表明它想在经济和政治方面摆脱美国影响的愿望。

## 美机连续三天对越北方南部进行猛烈轰炸

### 美舰还炮击洞海附近的转运站和仓库

【路透社西贡十一月十二日电】（记者：克里斯·彼得森）美国轰炸机今天接连第三天对北越境内的目标进行自从十月二十三日对轰炸实行限制以来的最猛烈的轰炸。

美军司令部在这里宣布，美国战斗轰炸机对北越从非军事区到限制线——河内以南一百二十公里的二十度线——之间这片地区出动了二百四十余次。在南越，美国战斗轰炸机出动了一百九十九次，空袭疑有共军集中的地点。

同时，美国B—52轰

炸机继续袭击北越境内的目标，多数是在非军事区以北六十四公里的洞海地区一带。B—52还袭击了在南越境内的目标，出动二十一次空袭共军集结待运地域和疑有共军集中的地点。

其中六次是袭击北部的广治市附近。据南越军司令部今天说，那里的海军陆战队遭到了北越部队的猛烈袭击。

【合众国际社西贡十一月十二日电】（记者：肯尼思·英格莱德）美军司令部今天说，美国军用飞机昨天对北越进行了二

美国人士和南越人士说，共军向边和发射的火箭炮击中了这个基地。

【美联社西贡十一月十二日电】（记者：丹尼斯·尼尔德）美军司令部说，第七舰队的飞行员把拜尚机场的一条新修成的跑道炸出了十六个弹坑。

第七舰队有三艘驱逐舰参加了这种制止共军积累补给品的行动，炮击了洞海附近的一个转运站和一些仓库。

### 美报刊登布雷德舍发自西贡的报道

## 《西贡助手认为美国挑起了虚假的和平希望》

【本刊讯】美国《明星晚报》和华盛顿每日新闻》十一月十一日登载该报撰稿人亨利·布雷德舍发自西贡的一篇报道，题为《西贡助手认为美国挑起了虚假的和平希望》，摘要如下：

南越政府中高级人士认为，尼克松政府在美国大选前夕故意制造出对越南和平前景的乐观情绪，而它知道这是虚假的。

这些人士说，认为很快缔结和平协定的可能性最大的莫过于亨利·基辛格十月二十六日所作的表示了，当时他说，“和平就在眼前了”，而基辛格是了解情况的。

据这些人士说，美国在同北越谈判协定草案时

【本刊讯】《法兰西晚报》十一月十二——十三日的一期，刊载特派记者马塞尔·吉格里拉十一日自西贡发回的文章，题为《西贡将同意签署华盛顿和河内缔结的协定》，摘要如下：

西贡将签字。越南战争将以美国，越南共和国，越南民主共和国，南越革命政府四方签署的文件而结束。签字的日期：似乎在十一月二十日以前。

南越政府已不再持反对意见了。基辛格的助手黑格将军星期五（十日）上午曾与阮文绍会谈两小时，但可能并不是他争取到作出这一决定的。因为，这一决定西贡政府在两天前已经作出了。这一决定恰恰是在尼克松重新当选的次日作出的。

阮文绍的让步并不是一种轻率行动，黑格将军参加的似乎是一场争荣誉的战斗。但是，西贡没有法子不这样。为了使西贡让步，美国的论据总的来说很简单，美国已让西贡在同意签署协定和拒绝签署之间作出选择。如果它拒绝，美国就先说明白，美国将单独同北越签字。西贡如果拒绝停火，它仍然可以完全自由地继续进行战争，但是，在这种情况下，它还需要为战争提供费用。在签订协定之前，美国同意加速提供军事物资（弹药不多），而且美国正在这样做。但是，在签署协定之后，美国根据协定，便不能再提供物资，也不再能提供军援。因此，将由南越自己去摆脱战争了。

反之，假如南越政府同意协定和停火，美国将在五年之内在经济上援助越南。在预定的这项七十亿美元的援助中，三分之一给北越，三分之二给南越。

阮文绍曾经犹豫不决，但是，在美国大使邦克的几次拜访和尼克松重新当选之后，他选择了同意签字。

部长们立即被召集在一起，以准备向和平过渡。因此，今后一切都将迅速地走向结束战争。但是，在当地，在南越，并不是一切都结束了，人们迄今为止拒绝加以考虑的一切问题又将冒出来。因此，将会发生许多意外的情况。

## 法新社报道在黑格去西贡期间西贡傀儡“国家安全委员会”曾几次开会

【法新社西贡十一月十一日电】这里的观察家们认为，阮文绍总统被告知了美国 and 北越举行的秘密会谈的最新情况。会谈情况一直是不公开的。

南越国家安全委员会在黑格来访期间召开了几次会议，这就使人认为，详细讨论了同恢复和平有关的军事和政治方面的基础问题。

消息灵通人士说，阮文绍总统和黑格将军主要讨论了就地停火和敌军“集中”的问题。

南越政府一直反对“豹斑”停火的主张，这种停火会把广大地区让给共产党人，并坚持要北越部队集中到规定区，然后撤走。

看来这些人士认为——但是没有直接这样说——在尼克松再度当选以后，现在是设法制止乐观情绪的时候了。

这些人士认为，尼克松政府佯称停火临近，这样来利用人们希望和平的心情搞政变活动。

### 安莎社说阮文绍对协定的反对态度强硬起来

【安莎社东京十一月十一日电】据这里的政治观察家说，南越总统阮文绍对九点停火协议的反对态度看来强硬起来了。

阮文绍和黑格将军于星期四和星期五在西贡进行的会谈显然已失败。

西贡官方人士不愿说明会谈的内容或结果。

阮文绍最近的立场是，河内的军队必须在签署任何停战协定前撤走。

华盛顿消息灵通人士

## 《法兰西晚报》记者自西贡报道西贡当局目前对越美协定的态度

昨天说，黑格将军已向阮文绍递交了美国总统尼克松的私人信件。

据说，在这封信中，尼克松重申支持目前的河内—华盛顿协定中的条款。

据说，尼克松还表示相信，万一发生违反停火事件，南越军队——在最近几天里美国通过大规模运送军事补给品大大加强了南越军队——是有能力对付共军的。

## 共同社就日本即将举行的大选发表评论

# 《众议院十三日解散，对田中内阁的第一次审判》

【共同社东京十一月十一日电】题：众议院十三日解散，对田中内阁的第一次审判

众议院终于要在十三日晚上宣布解散。十三日这一天的日程是：上午政府将召开内阁会议，就解散国会作出决定，并立刻请天皇在解散诏书上签字。然后等候在参议院全体会议上通过本年度的补充预算案和有关法案，再在当天晚上召开众议院全体会议，众议院议长船田宣读解散诏书，断然解散国会。在这天解散国会后召开的第二次内阁会议上还将决定二十日公布，十二月十日投票的日程。

在这次解散国会即大选中，田中内阁将以日中邦交正常化的成果为背景，以外交上的“坚持安全条约和防卫”，内政上的“日本列岛改造”为两根支柱，加上“果断与实行”的政治姿态，第一次要求国民给予信任。同时，这次大选适逢七十年代中期的剧烈动荡的国内外政治的“转变期”，国民如何评价我国的外交和防卫路线，并且选择执政党和在野党双方主张的“经济增长活用型”和“福利改造型”的哪一种国内政治，这次大选具有被迫作出这样选择的重大意义。

新内阁一成立后很快地就实现了日中邦交正常化，的确确实结束了“战后状态”的田中内阁即将站在内政的真正的起跑线上，以列岛改造为中心，鲜明地显示出“田中色彩”，巩固长期稳定政权的体制。

另外，在野党方面，在“改变政治潮流”的转变期，以七十年代尽早的时期建立全部在野党联合斗争的国民联合政府为目标的社会党和以建立中立革新联合政权为目标主张重新组成在野党的公明和民社两党等左右两派，都想要建立各自的强有力的基础。

面临战后第二个“腊月选举”，执政党和在野党已经通过国会的论战突出了大选的“争论点”。

根据这种“争论点”，政府和自民党打算在选举战中强调：（一）为了维护确立和贯彻专守防卫，第四次防卫计划是必要的最低限度的防卫力量；（二）日美安全条约和日中复交没有关系，要坚持下去；（三）通过改造列岛解决人口过密和过稀，土地，物价，公害等问题。

指责田中内阁是“佐藤政治的继续”的各在野党，把改造列岛和第四次防卫计划当作批判田中政

治的王牌。他们批判说：

（一）第四次防卫计划是同美中接近和越南停火等国际紧张局势的缓和背道而驰的，（二）包括远东条款在内的日美安全条约是同日中复交相矛盾的，已经名存实亡，应当修改和废除；（三）改造列岛是扩散公害，抬高地价为大企业服务的政策。他们打算要求国民理解。预计通过选举战，论战将会进一步激化。

这次大选，对于以“田中以后”为目标的自民党内各派来说，是一个招兵买马的绝好的舞台。为准备在大选后重新改组派阀，田中，福田，大平，三木及中曾根五大派都各自确立新的候选人，展开空前的派阀选举。

【本刊讯】日本《周刊钻石》杂志十一月十一日一期上刊登一篇文章，题目是《自卫队的假想敌国在哪里？》，全文如下：

每当在国会上提出假想敌国的问题的时候，历届的防卫厅长官都非常肯定地回答说：“我国没有设定假想敌国。”

据认为，中国虽然拥有核装备，但是没有为侵略日本而使用的飞机和登陆艇等，缺乏侵略的能

另外，在野党方面也是如此。想要恢复在上一次失去的一百个以上席位和重新恢复在在野党中的核心地位的社会党，在“政教分离”后第一次大选中以党的命运为赌注的公明党，期望在确立了春日体制后的第一次大选中必胜的民社党以及想争取议席增加一倍的共产党等，都将由于选举的结果而波及到党的领导机构的责任问题。因此正在展开空前激烈的选举战。为此，各党都在严格挑选候选人，采取少而精的原则。在因年迈和有病等原因而辞去现任议员的二十一人之后，大量的新候选人已出马竞选。很多人认为，通过这一次的大选，政界新老世代将进行更换。

## 日刊文章 《自卫队的假想敌国在哪里？》

力。

对苏联，看看陆地，空三个自卫队的配备情况就一目了然了。首先，把十三个师中的四个师配备在北海道，陆上自卫队中唯一的机械化师——第七师的五千名队员可以乘装甲车以每小时四十公里的速度进行活动。用1式坦克以及各种自行车，机枪等重型武器进行重装备。

土地约为一个人使用一群牛所耕土地的一百倍。自动收割机收割玉米，等于以前八十个人的工作量。新式干草打捆机上的水压抛弹器能把六十磅重的干草捆抛进货车；“有了自动喂食机，喂水器，通风设备和其它节省劳力的设计，一个人可以照料十万只鸡”。

但是，最重要的还是农业技术革命。“免耕生产法”被认为是五年来耕耘的最大进步。据统计，免耕法每英亩可节省成本八至十四美元，普通一个农场主人每年耕种节省的

钱可以支付购买机械以后仍有可观的盈余。免耕法愈来愈流行，一九七〇年使用免耕法的耕地面积增至七百万亩，目前估计已免耕法的面积迅速增加来看，美国农业的生产成本似乎还有减低的希望。此外，美国近年也在进行圆耕法，听说更宜于机械设备的运用，节省人力与节约用肥，对于大块土地最为适当。

美国农产品的外销始终居于出超的优势，每年出口总值约为七十五亿美元，占总出口的六分之一

【共同社东京十一月七日电】题：海上自卫队将从八日到十六日在日本海进行大规模演习

在阅兵式上“炫耀”自卫队舰艇阵营的海上自卫队，将从八日起在日本海举行秋季大演习。这次大演习是七二年度海上自卫队演习，是每年的惯例。预定演习到十六日，历时九天。自卫队舰队司令北村谦一担任指挥。

演习海面是，北起北海道宗谷岬，南至山口县萩市海面。目的是对一年来的海上交通保护和沿岸防卫训练进行总检验。约有五十艘舰艇，七十架飞机和一万六千名海上自卫队员参加演习。

【本刊讯】日本《朝日新闻》十一月十二日报道，日本航空自卫队定于本月十六日，十七日两天，北自北海道南至九州，举行全国规模的“昭和四十七年度综合演习”。

这次演习是两年一度的综合演习。根据航空自卫队的计划，参加这次演习的有航空自卫队的西部（福冈县春日市），中部（人间市），北部（三泽市）等三个航空方面部队，以及航空自卫队的整个部队和全部机关。

演习的项目有：迎击战斗机的紧急出动，防空，空运，侦察，海上的攻击训练等。

参加演习的飞机有约二百架次。

## 共同社报道 日本海上自卫队进行大规模演习

潜水艇的行动。

尽管远东的紧张局势在不断地得到缓和，但是，只要苏联在物质上拥有侵略能力，那么，自卫队方面就要对苏联加以警惕。

今后，重要的是冲绳。

冲绳靠近中国，台湾和引起争论的尖阁列岛。如果越南战争结束了，还强调和美军采取联合行动，那么，当然就会有力量。

左右。由于出口对农业是那么重要，以致美国政府不得不为着农产品市场和外国引起商战。过去著名的“冻鸡战”，“小麦战”，“大豆战”，近年频频要求西欧，日本放宽金山橙，柠檬进口的努力，就是最好的说明。

根据美农业部报告：往后美国农业的发展将以畜牧为加强对对象。据估计今年美国肉类生产将达二百三十三亿磅，开放人口将使肉类供应增加十三亿磅（输入以澳大利亚，新西兰，墨西哥和爱尔兰等十二国为主）。

## 美研究培育新作物品种 这种作物能在地面以上和地面以下都长粮食

【美联社华盛顿八月十七日电】美国政府说，利用植物杂交的一种新方法能够创造出新的作物品种，并改变当前全世界粮食生产的概念。

美国农业部说，它可能导致的培育出能在地面以上和地面以下都长粮食的身兼二职的作物。

原子能委员会今天宣布的这种新方法，是关于不借助蜜蜂或风的异株授粉作用进行不同物种的无性交配的一种方法。原子能委员会说，它所属的布鲁克黑文国家实验室的一批生物学家已获得了解是世界上最上一株从两个不同物种的融合遗传细胞培育出的成熟的杂交作物。其中完全避免了正常的有性生殖过程。

宣布中说，虽然过去人们曾把两种细胞融合在一起，但它们仍一直停留在细胞阶段。

原子能委员会说，培育杂交品种的标准方法是在成熟的作物之间进行异花传粉。在不同植物物种之间进行植物和动物一样，具有特殊的机制，来保证只有在同一种的个体之间才能发生有繁殖能力的受孕。

这项叫作“超性杂交”的新技术，克服了许许多多进行相互遗传繁殖的天然障碍，从而开辟了在不同植物物种之间进行遗传培育全新作物物种的可能性。

它显示了用遗传培育全新作物物种或改良已在产量抗病力和其他方面得到改进的现有物种的潜力。例如，人们可以设想发明地面上生产可食用的粮食而地面以下生产可食用根茎的植物是可能做到的。这将使我们当前的世界粮食生产概念引起显著变化。

原子能委员会援引布鲁克黑文科学家的话说，这项新技术需要有更大的发展。但是，剩下的问题与其说是理论上的还不如说是技术上的。研究人员使用了烟草的两个物种，英格兰和布鲁克黑文实验室的科学家早些时候在这两方面取得的部分进展达到完善的地步。

## 香港《华侨日报》美农业生产和农产品出口情况

【本刊讯】香港《华侨日报》九月五日在连续刊登的署名文章《美国归鸿》中，介绍了当前美国农业生产和农产品出口情况，摘要如下：

据统计，美国的农场基于科技发展与企业化，是在不断合并中。一九五〇年全美约有五百六十四万八千个农场，农人约有九百九十八万；一九六〇年，约有一百九十六万二千个农场，农人约有七百一十多万；但是，到了一九七〇年，全美只约有二百九十二万四千个农场，农人只有三百九十七万。尽管农人减少了，但是经济价值却是大大地提高了。

（一）美国农场的生产量，现在可以供应二亿一千万本国人的衣食，还有剩余可供国外四千万人口的需要，也就是可以供应二亿五千万人的需要。

（二）农业的投资不断增加，一九七一年农业债务大约是五百六十五亿美元，而一九四七年时只有八十五亿美元。

（三）过去二十年来，农业生产力的增加，约比非农业部门多出一倍。

支持了工业生产。根据一九七〇年的统计，农业是五百五十亿美元的主顾（购买机械设备，肥料，化学药品，药物等），大约占全美国民总生产的百分之六。

（五）美国的农产品正在推广出口，占全世界农产品出口的六分之一，而为最大的出口国家。截至一九七一年六月底的一年，美国农产品出口创纪录，而达七十五亿美元，其中大豆及其制品占十八亿美元，肉食出口更多。截至一九七二年六月底的最近一年，农产品出口增至八十亿美元，其中畜产品，黄油等占十亿美元，大豆及其加工品达二十亿美元，救济品出口增至十亿美元。如果码头罢工不再发生，来年农产品出口将可提高十亿美元的数目。此外，水果，小麦，面粉也有相当的扩销机会。

（六）美国农业部估计今后十年内，谷物产量每年增加百分之一，点八，牲畜增产百分之一，点五，而人口增加将是百分之一左右。美国政府运用“支持底价”津贴来保障农民

的收益，相反，也用田地废置津贴来节制过量的生产。

（七）化学肥料的使用，达到了高峰的状态。一九六八年全美使用肥料是三千三百万吨，平均每公顷耕地用二百四十九公斤。但是，今后不在于用肥料量的增加，而是质量提高了。

机械化是美国农业进步的主要因素。“今天巨型耕耘机一小时所耕耘的

更正 日本刊的第四版科技消息应为“合作蛋白质”“合成蛋白质”。



共同社报道

日本海上自卫队进行大规模演习

## 美研究培育新作物品种